



# SAGRA DI SAN ROCCO

## 11-16 agosto 2018

# CASTIGLIONE





## Parafarmacia Erboristeria

Via Benedettine 14 San Michele Extra - 37132 Verona - Tel. 045 5549358

Vi aspettiamo con i migliori brand del settore...

**Cosmesi:**  
 dr Murad  
 dr Hauschka  
 Taaj  
 Bioderma

**Fitoterapia:**  
 Metagenics  
 Solgar  
 Specchiasol  
 Pegaso

Gse  
 Fiori di Bach

**Omeopatia:**  
 Guna  
 Wala

**Linea bambini:**  
 Amido mio

**Trucco:**  
 i Care make up Milano

# L'Agricola VALPANTENA

Prodotti per l'agricoltura e l'hobbistica  
 sementi - piantine - fitosanitari - concimi



C.da Nesente, 41/C - 37142 VERONA  
 Tel. e Fax 045 525575

**SALUMI  
 FORMAGGI  
 ALIMENTARI**

Via Unità d'Italia  
 S.Michele Extra

Tel. 391.7942743

**PANE & PIZZA**



**AL TAGLIO  
 AL METRO  
 TONDE  
 PANARE**

Piazza Madonna  
 di Campagna

Tel. 045.971035



## PROGRAMMA RELIGIOSO

### **DOMENICA 12 AGOSTO**

ore 10.30 S. Messa

### **MERCOLEDÌ 15 AGOSTO**

ore 10.30 S. Messa celebrata  
nel piazzale della chiesa  
con processione

### **GIOVEDÌ 16 AGOSTO**

ore 18.00 Santa Messa  
celebrata nel piazzale  
della chiesa.

## Super Caccia al Tesoro per le vie di Castiglione!

Tutti i bambini e le famiglie che vogliono trascorrere un momento di festa e di allegria sono invitati alle ore 17.00 in piazza per partecipare alla nostra caccia al tesoro! Fresca merenda per tutti i partecipanti.

Per info visita il sito:  
[www.parcchiadicastiglione.it](http://www.parcchiadicastiglione.it)



DOMENICA

12

AGOSTO

# CENTROFER

S. MICHELE • SVINCOLO VERONA-EST



**FERRAMENTA - UTENSILI - SICUREZZA  
COLORI - MACCHINE E ARREDO GIARDINO**

**STUFE E CALDAIE A PELLETT  
E A POLICOMBUSTIBILE**

Via Maiella, 4/c - S. Michele Extra - Tel. 045 8920888 - info@centrofer.it - www.centrofer.it

LENTI A CONTATTO  
OCCHIALI

ARGENTERIA



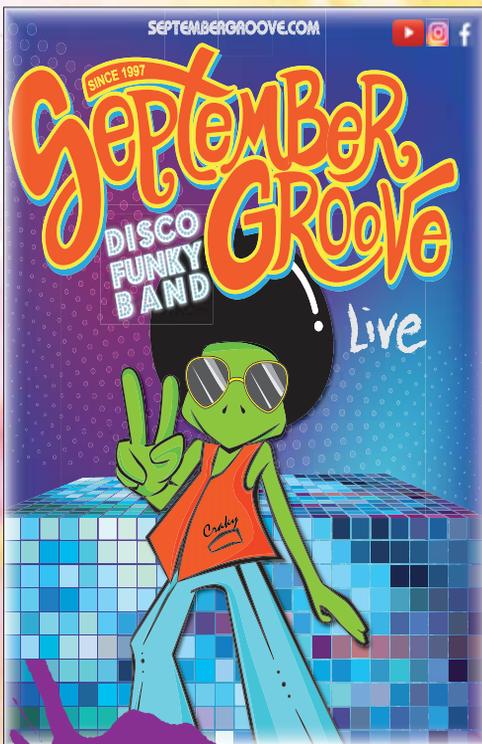
**OTTICA DE VECCHI s.n.c.** Laura de Vecchi & C.  
Via Unità d'Italia, 154 - 37132 S.MICHELE EXTRA - VERONA  
Tel./Fax 045.8920785 - Part. Iva 0219277 023 4

## Az. Agricola Soriato Stefano e Marco

*Ampia scelta di frutta e verdura  
direttamente dalla nostra  
campagna e prodotti  
su prenotazione*



Tel. 045 974798  
Via Fiorane, 12 - San Michele Extra (VR)



11  
AGOSTO



ore 20.15 inaugurazione  
della sagra con  
lo spettacolo della  
**Banda Arrigo Boito**  
[www.bandaboito.it](http://www.bandaboito.it)

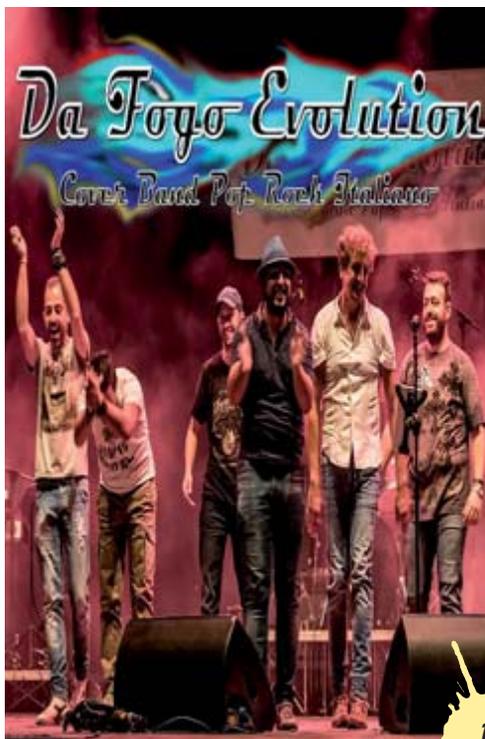
ore 21.00 musica funky  
con i **September Groove**

12  
AGOSTO

ore 17.00 Super  
**Caccia al Tesoro**  
per famiglie!!!

ore 20.00 **Baby Dance**

ore 21.00 Serata rock pop  
italiano con i  
**Da Fogo Evolution**



Trovi anche

**CURVY**

(taglie dalla 48 alla 52)



**Matilda**

**Abbigliamento donna**



Matilda DONNA E CURVY

**Spedizioni in tutta Italia**

P.ZZA DEL POPOLO 1/A - 2 - S. MICHELE EXTRA (VR) - TEL. 045 97 46 50

**SERGIO CREMONESE**  
WWW.SERGIOCREMONESE.COM



**13**  
**AGOSTO**

ore 20.00 **Baby Dance**

ore 21.00 Serata  
con l'Orchestra  
**Sergio Cremonese**

ore 20.00 **Baby Dance**

ore 20.30 **Gara delle torte**  
Porta anche tu il tuo migliore  
dolce casalingo.  
Info su [www.parrocchiacastiglione.it](http://www.parrocchiacastiglione.it)

ore 21.00 Serata con i  
**Radiofreccia** (tributo a Ligabue)

**14**  
**AGOSTO**



**radiofreccia**



Azienda Agricola **CORTE CASETTA**  
Vendita Diretta

**VENDITA DIRETTA**

Azienda Agricola **CORTE CASETTA**  
Via Sasse 13, S. Michele Extra  
37132 (Verona)  
cell. 340 9068138

Seguici su Facebook

**Azienda Agricola Castiglione**

Via Sasse, 12A - VERONA - tel. e fax 045 88 30 191 - cell. 348 9048551  
info@aziendaagricolacastiglione.it www.aziendaagricolacastiglione.it

*Il Sapore*  
dei prodotti genuini  
coltivati nella nostra terra  
e lavorati dalle nostre mani...

TECNICA

↓

**BOGONI**

**LAVORAZIONI DI  
PRECISIONE CON  
MACCHINE LASER E A  
CONTROLLO NUMERICO  
PER MATERIE PLASTICHE,  
PLEXIGLASS E LEGNO**

VIA MATOZZE, 1/A  
045/8830072  
TECNICABOGONI@GMAIL.COM

# IL MULINO DEL PO



Instagram: [ilmulinodelpo.orchestra](#) Facebook: [IL MULINO DEL PO](#) info: 334.3708077  
[www.ilmulinodelpo.com](http://www.ilmulinodelpo.com)

15  
AGOSTO

ore 20.00 **Baby Dance**

ore 21.00 serata liscio  
con **Il Mulino del Po**

16  
AGOSTO

ore 20.00 **Baby Dance**

ore 21.00 serata liscio  
con **Elisa & Alta Marea**

ore 23.00 **Estrazione  
Lotteria e  
Spettacolo Pirotecnico**



SOCIETA' AGRIGOLA TEZZA & FILIPPI S.S.  
Allevamento, produzione e vendita formaggi ovini e caprini



Trovate i nostri prodotti: presso Le Maison,  
il sabato a San Pietro di Lavagno

2° e 4° domenica del mese a San Giovanni Lupatoto  
e il lunedì a Vago.

Vin Sasse 13/a  
San Michele Extra (Vr)  
Tel. 045 8830237

salumi, formaggi, pane e  
caffè, aperitivi e pause pranzo

Via A. Fedeli, 88  
37132 Verona  
tel 045 8921068

La Maison



lavanderia self service  
sorima

massimo soriato

sorima65@gmail.com  
3477617435

via Tombetta 85  
VERONA

**Aperto tutti i giorni  
dalle 7.30 alle 23.00  
Festivi compresi**



## MENÙ

### PRIMI

Risotto al tastasal  
Bigoli col musso  
Bigoli acciughe e capperi  
Bigoli al ragù o pomodoro  
Penne "equo e solidale"  
al ragù o pomodoro  
Pasticcio

### SECONDI

Frittura di pesce  
Grigliata mista  
Polenta e mortadella  
Musso con polenta  
Carne salà cotta e cruda  
Wurstel e patatine

### CONTORNI

Patatine fritte  
Verdure grigliate



# STAZIONE DI SERVIZIO AUTOLAVAGGIO di Zuppini



VIA UNITÀ D'ITALIA, 344



Ricarica condizionatori - lavaggio auto, camper, furgoni aziendali  
Lavaggio motori - lavaggio scocca - gonfiaccio pneumatici  
Ricambi e accessori auto - spazzole per ogni tipo auto - lampade  
Batterie 12/14 volt. - catene da neve



Via Unità d'Italia, 344 - SAN MICHELE EXTRA (Verona)



## TANTE ATTIVITÀ

**PESCA  
DI BENEFICIENZA**

**MOSTRA FOTOGRAFICA**  
“Castiglione: storia di una  
comunità operosa”

**MERCATO  
EQUO SOLIDALE**

**ZONA GIOVANI**  
“Stand per giovani con  
intrattenimenti musicali”

**ZONA GIOVANISSIMI**  
“Animazione guidata con  
gonfiabili e attività di  
gioco e danza”

**GARA DELLE TORTE**



# **Ferramenta Stizzoli**

## **di Stizzoli Antonio & C.**

Via Unità d'Italia, 192

**FERRAMENTA • UTENSILI**  
**GIARDINAGGIO • RASAERBA**

Mail. [info@stizzoli.com](mailto:info@stizzoli.com)

Tel. 045 8920900

Fax. 0458920403



## I PREMI DELLA LOTTERIA

- 1° Weekend per due persone presso hotel Schneeberg \*\*\*\* Family resort & SPA in val Ridanna
- 2° Bicicletta elettrica SmartWay pieghevole
- 3° Smart TV 49" Telefunken UHD 4K
- 4° Collana in pietre dure e argento 925° offerta da gioielleria Mercanti
- 5° Buono per carne di scottona del valore di 100 euro
- 6° Macchina per caffè Caffitaly
- 7° Cesto prodotti del commercio equo e solidale del valore di 100 euro
- 8° Levigatrice orbitale Toptech offerta da Centrofer
- 9° Buono per carne di scottona del valore di 75 euro offerto dell'azienda Corte Casetta
- 10° Set di due valige da viaggio
- 11° Trapano mixer Toptech offerto da Centrofer
- 12° Tagliando cambio olio presso Molinauto
- 13° Buono per carne di scottona del valore di 50 euro offerto dell'azienda Corte Casetta
- 14° Gasatore acqua
- 15° Buono per due persone presso l'agriturismo "Corte Vecia"
- 16° Buono pizzeria La sorgente "2 pizze / 2 bibite / 2 dolci / 2 caffè"
- 17° Trapano avvitatore a batteria Einhell offerto da Ferramenta Stizzoli
- 18° Buono per 5 lezioni a cavallo
- 19° Buono pizzeria Mattarana per due persone (pizza + caffè + bibita)
- 20° Buono taglio e piega parrucchiera "Intuiti"
- 21° Cesto di prodotti cosmetici offerto da erboristeria "La Perla"
- 22° Buono per due persone presso l'agriturismo "Alla rama"
- 23° 4 Biglietti omaggio della piscina Monte Bianco
- 24° Buono di 20 euro per acquisto prodotti presso il negozio "Il Confetto"
- 25° Buono piega offerto da parrucchiera Milena Vinco
- 26° Buono pizzeria La sorgente "2 spaghetti allo scoglio / 2 dolci"
- 27° Buono verdura di 20 euro dell'azienda agricola Conti
- 28° Buono pizzeria Mattarana per due persone (pizza + caffè + bibita)
- 29° Buono taglio e piega parrucchiera "Intuiti"
- 30° Confezione bottiglie Cantina Valpantena
- 31° Buono pizzeria Mattarana per due persone (pizza + caffè + bibita)
- 32° Buono per 3 lezioni a cavallo
- 33° Confezione tre bottiglie di vino dell'azienda agricola "Corte Vecia"
- 34° Buono per sanificazione abitacolo presso Molinauto
- 35° Buono verdura di 15 euro dell'azienda agricola Conti
- 36° 4 Biglietti omaggio della piscina Monte Bianco
- 37° Buono per due persone presso l'agriturismo "Alla rama"
- 38° Caraffa con filtro per depurazione acqua
- 39° Buono da 10 euro per acquisto di frutta presso Azienda Agricola Castellani Franca
- 40° Buono piega offerto da parrucchiera Milena Vinco
- 41° Buono per 3 lezioni a cavallo

# IL NOSTRO TERRITORIO

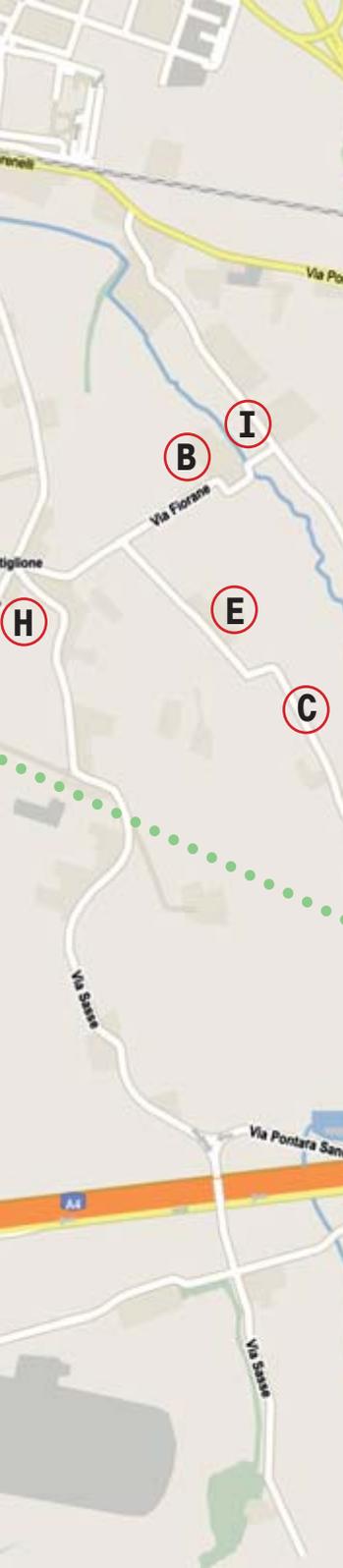
- A** La piazza della Chiesa  
Az. agricola Soriato Stefano e Marco
- B** Via Fiorane 12
- C** Az. agricola Corte Casetta di Zanini  
Via Sasse 13
- D** Az. agricola Castiglione di Mosconi Giorgio  
Via Sasse 12/A
- E** Piccoli Frutti di Antolini Marco  
Via Sasse 9
- F** Agriturismo Corte Vecia  
Via Sasse 20
- G** Castellani Franca  
Via Sasse 6
- H** Az. agricola Croce del Gal di Mosconi Narciso  
Via Sasse 22/A
- I** Allevamento Grass Fed le Fiorane di Soriato Massimo  
Via Fiorane 12/B
- L** Az. agricola Conti Andrea ed Eddy  
Via Matozze 101
- M** B&B La finestra sull'Adige  
Via Bernini Buri 23



# LA SAGRA

---

- 1 Tavoli e panchine
- 2 Gioco della ruota
- 3 Gioco dei fiori
- 4 Cassa
- 5 Distribuzione bevande
- 6 Distribuzione cibo
- 7 Lotteria e gara torte
- 8 Pesca di beneficenza
- 9 Chiosco equosolidale e bevande
- 10 Area giovani
- 11 Intrattenimento e giochi per bambini
- 12 Mostra fotografica sulla storia di Castiglione



Via Bernini Buri

**DIN ECO**  
ECOLOGIA FUTURA



Pronto intervento 24 h

 335.7400456  
335.7400454

S.Martino B. A. (VR)  
Via della Concordia, 13  
Tel. 045 8830230/240  
www.pozzineridineco.it

Spurgo pozzi neri con disinfezione - Lavaggio e disott. tubazioni  
(anche secchiali) - Abbonamenti con sopraluoghi gratuiti -  
Videosppezioni televisive fognarie - Noleggio toilettes mobili e  
containers scarrabili - Trasporto rifiuti - Bonifica serbatoi nafta/gasolio

**ROBERTO  
PERONI**  
P.A. | GIARDINIERE

*manutenzione e costruzione  
giardini e aree verdi*



Via Malozze, 81 - 37132 Verona  
Cell. 335 5237317  
peroni.galvani@gmail.com



**I PICCOLI  
FRUTTI**  
DI MARCO ANTOLINI

via Sasse 9.

Siamo presenti  
al mercato  
dell'Arsenale,  
in Borgo  
Venezia e al  
mercato al  
coperto dei  
coltivatori  
diretti a  
Verona.

# CASTIGLIONE: STORIA DI UNA COMUNITÀ OPEROSA

Il territorio e la parrocchia di Castiglione gravitano attorno a istituzioni e strutture importanti, che ora paiono scontate e dovute, ma che esistono grazie all'impegno, alla dedizione e al lavoro di tante persone che le hanno realizzate e a cui va la nostra riconoscenza. Rimandando la citazione dei loro nomi e delle loro specifiche azioni ad altro scritto, diamo qui una breve descrizione delle opere realizzate, che hanno reso progressivamente migliore la vita della nostra Comunità.

## L'AMPLIAMENTO DELLA CHIESA

Iniziamo con la chiesa dedicata a San Rocco, vero centro del territorio. E prendiamo le mosse da lontano: addirittura dalla fine del Settecento. Sopra la porta di ingresso infatti si trova una lapide, scritta in latino, che riporta la data del 1778. Il motivo dell'iscrizione è la concessione da parte del Papa Pio VI di una indulgenza, ma da essa ricaviamo anche un'altra importante notizia.

La chiesa viene per ben due volte definita come "*oratorio pubblico*". Quindi, pur essendo di proprietà del casato dei Serenelli, era già allora aperta alla partecipazione dei fedeli per la preghiera e per la celebrazione della Messa. Nel 1932 i Conti Serenelli-Torresani donarono al Vescovo di Verona questa loro cappella gentilizia, che divenne quindi parte della parrocchia di San Michele. La chiesetta apparve subito piccola rispetto alle rinnovate esigenze di culto.

Per questo si provvide ad ampliarla, aggiungendo l'abside e il presbiterio, cioè la zona dell'altare, e la sacrestia, rinnovando anche la pavimentazione. Così recita una lapide posta sul retro dell'altare, ora non più visibile, ma presente nel ricordo del sottoscritto e di altri parrocchiani e trascritta a suo tempo dal sig. Gian Luigi Corrent: "ABSIDE E PRESBITERIO/AGGIUNTI CON LA SACRISTIA/ALLA CHIESETTA/CUI FU RINNOVATO ANCHE IL PAVIMENTO/PER CURA DEL SAC. CARLO TAGLIAPIETRA/CON LE OFFERTE DEI FEDELI/ OTTOBRE 1935-GIUGNO 1936". Due sono le annotazioni da

fare. La prima ci riporta alla figura di don Carlo Tagliapietra, di cui abbiamo già parlato in altro opuscolo: a lui è infatti attribuita la cura dell'opera. La seconda annotazione riguarda invece gli abitanti di Castiglione. Si dice infatti che è stata la loro generosità a rendere possibile economicamente la realizzazione dell'ampliamento. È il segno del forte legame dei fedeli con la "loro" chiesa e insieme di un impegno concreto capace di provvedere alle necessità della gente e al miglioramento della struttura, per tutti simbolo di identità e di unità.



La lapide del 1778 posta all'interno della Chiesa sopra la porta d'ingresso

## LA COSTRUZIONE DELLA CANONICA

Nel 1949 l'allora parroco della nuova parrocchia di Madonna di Campagna, don Egidio Zardini, della Congregazione di San Giovanni Calabria, incaricò della cura d'anime della zona di Castiglione don Antonio Artosin, che ogni giorno faceva la spola tra Madonna di Campagna e Castiglione. Ben presto però si propose di costruire un edificio che potesse ospitare il prete e insieme potesse servire per tutte le attività di formazione umana e cristiana della popolazione. Molto probabilmente egli ebbe



Studio Fotografico New Art Photo  
www.newartphoto.it

**NEW  
ART**  
*photo*  
PROFESSIONE

I M M A G I N E

**FOTO e  
GRAFICA  
a 360°**

san michele extra **045 975463**  
colognola ai colli **045 6151000**  
quinto di valpantena **045 8700678**

**L'EXTRA**

**IL GIORNALE DI  
SAN MICHELE**

info@lextra.eu



**F.lli POSENATO**

---

MATERIALI EDILI  
NAVETTE RECUPERO MACERIE  
BOMBOLE GAS

---

[WWW.POSENATOFRATELLI.COM](http://WWW.POSENATOFRATELLI.COM)

via Casette San Antonio, 4 - San Martino Buon Albergo (VR)  
Tel. 045.974136 - [posenato@gruppostea.it](mailto:posenato@gruppostea.it)

anche l'intuizione di salvaguardare la specificità di Castiglione in vista dell'istituzione di una nuova parrocchia. Si decise così di partire con il progetto della Casa Canonica: erano gli anni a cavallo tra il 1950 e il 1951. Per prima venne realizzata la parte a destra delle scale interne, in un secondo momento fu fatto il salone con il teatrino e la parte sovrastante. Sotto la direzione tecnica di un "capomastro" di professione, la realizzazione fu opera di volontariato. Su richiesta di don Antonio, alcuni giovani si turnarono ai lavori. In genere si resero disponibili i giovani delle famiglie che avevano più fratelli. Mentre gli altri, infatti, erano occupati nel lavoro per mantenere la famiglia, uno dava invece il contributo per la canonica. Anche parecchie ragazze si sono impegnate per la realizzazione e la sistemazione della struttura.

Accanto a queste persone, però, va riconosciuta l'opera dell'intera comunità: pur nelle ristrettezze proprie di quel dopoguerra, tutti gli abitanti di Castiglione, uomini e donne, hanno dato il loro contributo sia di mano d'opera che economico.

In pochi anni la costruzione fu portata a termine. Tutte le spese furono pagate subito, senza lasciare debiti, grazie alla raccolta di fondi di don Antonio e al volontariato e alla generosità di tutti.

Anche in questo caso va sottolineata la capacità dell'intera popolazione di rispondere con generosità alle rinnovate esigenze e richieste della comunità, riuscendo a realizzare e a finanziare un'opera impegnativa e importante.



*La Casa Canonica costruita all'inizio degli anni '50 del secolo scorso*

## **L'ISTITUZIONE DELLA PARROCCHIA**

Nel gennaio del 1955 don Vittorio Quaglia subentrò a don Antonio Artosin a Castiglione. Essendo ormai sostanzialmente completata la costruzione della Canonica, sotto la guida di don Vittorio si iniziò e si portò a compimento la pratica per l'erezione della nuova parrocchia.

Il decreto di istituzione fu emanato dal vescovo di Verona Mons. Giuseppe Carraro in data 31 maggio 1959. In esso si stabilisce che la nuova parrocchia, denominata "S. Rocco in Castiglione", smembrata da quella di S. Maria della Pace (Madonna di Campagna), abbia inizio il 1° giugno 1959 e se ne fissano i confini.

Dal decreto vescovile, redatto in latino, riportiamo la traduzione di alcuni passi, riferiti alla popolazione di Castiglione. Innanzitutto la peculiarità di un territorio rurale molto vasto e distante dalla chiesa parrocchiale in un periodo storico in cui i trasporti erano ben difficili e quindi molto diversi rispetto ad oggi.

*"Nel territorio della parrocchia della Beata Maria Vergine della*



*Frontespizio del decreto vescovile di istituzione della nuova parrocchia di San Rocco in Castiglione conservato nell'archivio parrocchiale*

# Scuola dell'Infanzia e Nido Integrato CASTIGLIONE



2018/2019  
POSTILIBERI

Da oltre trent'anni offre il proprio servizio con impegno e serietà, cercando di soddisfare le esigenze dei genitori che desiderano per i propri figli un ambiente sereno e stimolante che li aiuti a crescere sviluppando al meglio le proprie potenzialità.

Scuola dell'infanzia e asilo nido "Castiglione"

Via sasse 10/A - 37132 Verona - Telefono: +39 045 8830011

[www.scuolamaternacastiglionevr.it](http://www.scuolamaternacastiglionevr.it)

## TRE B

di Bendazzoli  
Valeria

Via Sgulmero, 25  
37132, Verona



LOTTO - SUPERENALOTTO - EDICOLA - TABACCHERIA - SERVIZIO FAX E MAIL  
PAGAMENTO F24 E BOLLETTINI POSTALI  
FOTOCOPIE BIANCO E NERO E A COLORI ANCHE DA USB

*Pace nella periferia di Verona, c'è un insediamento, chiamato "Castiglione", i cui abitanti conducono una vita distinta dagli altri fedeli laici della parrocchia anche per modi di vita e per tradizioni: tanto che in quello stesso luogo si trovano e una chiesa e una casa canonica insieme con le aule per la formazione catechistica dei fanciulli; e di queste opere i fedeli si sono serviti ormai da alquanti anni a causa della distanza dalla chiesa parrocchiale".*

Poi la richiesta insistente per avere una parrocchia autonoma.

*"Ora poi gli abitanti del sopraddetto insediamento spesso e con grandissimo zelo Ci hanno pregato perché dessimo loro una propria parrocchia, per mezzo della quale fosse favorita in maniera più adatta la vita religiosa".*

E infine il riconoscimento della grande intraprendenza di tutti gli abitanti.

*"E stimando giuste queste preghiere, anzi degne di lode, con animo paterno abbiamo pensato di rispondere ai sentimenti religiosi dei fedeli, giacché con massima devozione, raccolti fra di loro i soldi necessari, hanno eretto quasi dalle fondamenta gli edifici destinati ad accogliere le pie opere".*

Balza evidente l'intraprendenza e la tenacia degli abitanti di Castiglione (i nostri nonni e nonne, papà e mamme) che sessant'anni fa hanno chiesto con insistenza e ottenuto la costituzione della nuova parrocchia, convinti che la presenza costante del parroco avrebbe potuto rispondere meglio alle esigenze della vita comunitaria.

E l'impegno non si è limitato alle parole, ma è giunto ai fatti, e ben concreti. Tanto che lo stesso vescovo nel decreto di indizione ricorda che la popolazione di Castiglione si era data da fare, a proprie spese, per costruire gli edifici in vista della parrocchia.

## **LA REALIZZAZIONE DELLA STRADA**

La Chiesa di Castiglione, come si è detto, faceva parte della proprietà privata dei conti Serenelli e non aveva quindi il compito prioritario di servire da luogo di culto per la popolazione. Di conseguenza non aveva una rete di strade che la rendesse raggiungibile da tutte le corti e le contrade del vasto territorio circostante.

Dopo la donazione della Chiesa al Vescovo di Verona da parte dei Serenelli, per cui essa passò prima sotto la parrocchia di S. Michele poi sotto quella di Madonna di Campagna, e dopo la costruzione della Casa Canonica, la Chiesa divenne sempre più il luogo di culto per tutta la zona. E questo naturalmente tanto più con la nascita della Parrocchia.

Le vie di accesso divennero quindi necessarie. C'era allora via Sasse, così come c'era anche la stradina dietro la Chiesa, che servivano la zona dei "Casotti". Mancava invece la strada delle Mattozze e delle Brazze.

La gente di quella zona, per partecipare alle funzioni liturgiche, doveva passare attraverso i campi fino alla corte di Castiglione e da lì raggiungere finalmente la Chiesa.

Certamente un notevole disagio, sia per le condizioni dei viottoli e delle capezzagne, difficili soprattutto nei periodi di pioggia, sia per ragioni di sicurezza, in quanto si trattava di sentieri in mezzo ai campi, senza alcuna illuminazione e lontani da case abitate.

Per questo alcuni laici, assieme al parroco don Vittorio Quaglia, si sono dati da fare per avere una strada che congiungesse, senza



*L'attuale via Croce del Gal realizzata alla fine degli anni '60 per congiungere la chiesa con la zona di via Mattozze e di via Brazze*

# AZIENDA AGRICOLA CASTELLANI F.LLI

VENDITA DIRETTA  
FRUTTA DI STAGIONE  
E CONFETTURE

Via Sasse 6, VERONA  
Tel. 045/972972  
e-mail: castellani.f@tiscalinet.it



*Azienda agrituristica*



## CORTE VECIA

Via Sasse 20  
Loc. San Michele Extra  
tel. 045 8830107

[www.agriturismocortevicia.it](http://www.agriturismocortevicia.it)

*Erboristeria  
Biancospino*

Via Unità d'Italia, 300 • Verona  
Tel. 045 977368  
E-mail: [erboristeria.biancospino@gmail.com](mailto:erboristeria.biancospino@gmail.com)

difficoltà, la Chiesa alla zona delle Mattozze e delle Brazze. Il Progetto venne approvato in tempi brevi. Fu necessario acquisire il passaggio dagli agricoltori, come pure sbancare una serie di “marogne” con il loro intrico di alberi e di sassi. Alla fine degli anni '60 l'opera era ormai realizzata. Entrava in funzione l'attuale spaziosa e rettilinea via Croce del Gal: segno della concretezza degli abitanti di Castiglione, che con la loro tenacia, assieme al parroco, hanno reso possibile anche questa opera a beneficio dell'intero territorio (dall'intervento di Domenico nel fascicolo: *1959-2009. Cinquant'anni di vita comunitaria*, Parrocchia di San Rocco in Castiglione, 1 giugno 2009).

## **LA COSTRUZIONE DELLA NUOVA SCUOLA MATERNA**

Delle varie vicende della scuola materna abbiamo già parlato nel precedente opuscolo. Ne diamo qui alcune veloci indicazioni solo per sottolineare ancora l'impegno e la generosità degli abitanti di Castiglione.

Nel 1905 inizia l'attività dell'asilo sotto la guida delle Sorelle della Misericordia. All'inizio si tratta di un servizio pendolare: le suore risiedono nel loro vicino Istituto e giornalmente si recano a Castiglione per accudire ed educare i bambini. Dal dicembre del 1949 una piccola comunità di suore si stabilisce in maniera permanente nei locali dell'asilo e vi rimarrà fino al 1994.

Durante questo lungo periodo la scuola materna ha avuto tre sedi: prima lo stabile di fronte alla Trattoria di Via Sasse all'altezza degli attuali numeri civici 50 e 52, in seguito la sede storica dei “Casotti” vicino alla cappellina della Madonna del Rosario, infine l'attuale nuovo edificio.

Le testimonianze ci dicono sempre il grande impegno di alcune persone per il buon funzionamento della scuola. A titolo di esempio si soffermiamo sulla costruzione della sede attuale, per la quale è anche più precisa e numerosa la documentazione. Vista l'insufficienza della vecchia struttura, già dall'inizio degli anni '70 si era pensato a una sede. Dal Comune di Verona fu acquistato il terreno vicino alla Chiesa e in breve tempo fu steso e approvato il progetto. La posa della prima pietra avvenne il 22 agosto 1976 e l'anno successivo, il 30 ottobre del 1977, ci fu l'inaugurazione della nuova scuola materna con la piena attivazione del servizio ai bambini. Le testimonianze raccolte dicono che per questa realizzazione è d'obbligo ricordare innanzitutto il parroco don Vittorio Quaglia. Poi il Comitato di gestione dell'asilo per il grande lavoro svolto a livello di pratiche burocratiche, di conduzione dei lavori, di reperimento dei fondi. E infine l'azione corale dell'intera comunità di Castiglione, che ha sentito come propria questa impresa e vi ha contribuito con grandissima generosità sia economicamente, sia con il volontariato per tanti lavori, permettendo così di pagare le spese in pochi anni.



*La scuola materna e il nido integrato di Castiglione*

## **LA RISTRUTTURAZIONE DELLA CHIESA**

La struttura della chiesa nella parte finale del secolo scorso è stata oggetto di vari interventi di manutenzione ordinaria e straordinaria.

Si è cominciato con la sistemazione del campanile. Si è proseguito poi con la sostituzione delle vecchie finestre con quelle attuali. Contemporaneamente si è intervenuti sul tetto in modo completo e duraturo. E infine, dopo incontri vari con i parrocchiani e il rilascio dei permessi necessari del Comune e della Curia e la ricerca



**Installazione e Manutenzione  
Climatizzatori**

Via Guglielmi - 37132 Verona - Tel. 045 983947 - e-mail: cienoeletrodomestici@gmail.com



*Az. Agricola Croce del Gal*

DI MOSCONI NARCISO



*Apicoltura  
"La Colombara"*

DI MOSCONI NARCISO



*Apicoltura  
La Colombara*

Via Sasse 22/a - Verona  
Mail: agrimosconi@gmail.com  
www.crocedelgal.it



**GRASS FED LE FIORANE**

DI YORBITO MASSIMO

La vostra alternativa  
di **CARNE** e **UOVA** di  
animali **sani, genuini,**  
**locali ed allevati in**  
**modo etico.**

**Tel:** 347 7617435 Massimo  
**Facebook:** Allevamento GRASS FED le Fiorane

preventiva di contributi presso Enti pubblici e privati, sono iniziati i lavori di sistemazione straordinaria che, terminati nel 2003, hanno dato alla chiesa l'aspetto bello e accogliente che ha tuttora. Gli interventi principali hanno riguardato la messa a norma sia dell'impianto elettrico, con una diversa illuminazione, sia dell'impianto di riscaldamento, la pavimentazione, la sostituzione degli infissi, gli intonaci, l'arretramento dell'altare, la tinteggiatura interna ed esterna e la sistemazione del piazzale.

Tutto questo è stato realizzato grazie ai contributi che sono stati raccolti da enti privati e pubblici e

soprattutto grazie sia all'apporto economico dei parrocchiani, sia in modo particolare al volontariato che ha permesso di realizzare direttamente l'esecuzione dei lavori di restauro riducendo in modo sensibile i costi.

(dall'intervento di Paolo nel fascicolo: *1959-2009. Cinquant'anni di vita comunitaria*, Parrocchia di San Rocco in Castiglione, 1 giugno 2009)

Abbiamo parlato delle opere forse più grandi e appariscenti. A causa della brevità dell'intervento altre sono state tralasciate. Non va invece tralasciato, come si è detto all'inizio, il nostro ringraziamento a tutte le persone che a vario titolo hanno dato il loro contributo per la loro realizzazione.

Non si è parlato neppure delle varie realtà e istituzioni della parrocchia e del territorio che in ambiti diversi hanno operato e ancora si impegnano per il bene della popolazione.

Ma questa potrebbe essere un'altra storia da raccontare in seguito.

*Maurizio Compagni*



*L'interno della chiesa dedicata a San Rocco come risulta dopo la ristrutturazione terminata nel 2003*

 **CANTINA**  
**Valpantena**

## AZ. AGRICOLA Conti Andrea e Eddy

Via Matozze 101, Verona

Tel. 339 4522657

### VENDITA DIRETTA

#### DI FRUTTA E VERDURA DI STAGIONE

Potete trovarci anche ai mercati a km 0 di:

San Michele il MERCOLEDÌ,  
Borgo venezia il VENERDÌ e  
Borgo Roma il SABATO



## AGRITURISMO (B&B)

### LA FINESTRA SULL'ADIGE



**VIA BERNINI BURI, 23  
37132 VERONA (ITALY)**

**tel. 3319771065**

[www.lafinestrasulladige.it](http://www.lafinestrasulladige.it)

[info@lafinestrasulladige.it](mailto:info@lafinestrasulladige.it)

## Cortese Antonello Intimo merceria

Plaza Madonna di Campagna 14/A  
San Michele Extra (VR) - Tel. 045 973065

- Bottoni, cerniere, filo, pizzi
- Filo ricamo DMC ANGHOR
- Costumi donna TRIUMPH
- Reggiseni modellatori playtex TRIUMPH
- Intimo RAGNO, SLOGGY, FILA
- Cinture, portafogli, ombrelli, valige GHEPARD

ONORANZE FUNEBRI  
PRATICHE CIMITERIALI  
PRATICHE PER CREMAZIONI  
LAPIDI - LOCULI - MONUMENTI

fratelli

Bona

onoranze funebri

24 h su 24

tel. 045.973915

VIA MADONNA DI CAMPAGNA . 134  
SAN MICHELE EXTRA

VIA PONTE ASSE, 2  
VAGO DI LAVAGNO

VIA BELFIORE, 116  
CADDAVO



*Il sapore della qualità!*

[www.artepizza.eu](http://www.artepizza.eu)  ARTE PIZZA

Via Ruberio, 18  
Madonna di Campagna (Vr)

TEL. 045 2225350  
CELL. 331 7245482

ORARIO DI APERTURA  
E CONSEGNA A DOMICILIO  
DA MARTEDI' A DOMENICA  
DALLE 17.30 ALLE 22.00  
LUNEDI' CHIUSO



**INOX O.R.**

*La boutique dell'acciaio*

Roberto Corradi

cell. 347 7078728 - [info@inoxor.it](mailto:info@inoxor.it)

[www.inoxor.it](http://www.inoxor.it)

 **INOX O.R. SNC DI CORRADI & C.**

Via ca' Brusà n 16 , 37050 - Vago di Lavagno (VR)

Telefono: 045 8980531 - fax: 045 8999084

P.iva 02023400233 - [info@inoxor.it](mailto:info@inoxor.it)



**Progettazione, realizzazione e manutenzione di parchi,  
giardini, terrazze e impianti d'irrigazione.  
Disinfestazione da insetti.**

Valentino: 348 4997184  
Giampaolo: 340 3016688  
Alessandro: 349 8662273  
e-mail: [giardinandosnc@libero.it](mailto:giardinandosnc@libero.it)

GIARDINANDO snc  
Via Mons. G. Calza, 17  
37059 ZEVIO (VR) - Fax 045 8820236  
C.F. e P.IVA: 04027310236



# YAWARA

## CENTRO ARTI MARZIALI

San Michele extra

dal **10** al **14**  
**SETTEMBRE**

**settimana di prove gratuite**

apertura della segreteria 3 settembre ore 16:30

**Judo / Karate / Ju jitsu / Aikido**  
**Tai Ji / Kung fu / Ba ji quan / Wing chun**  
**Kick Boxing / Krav maga / Chanbara**  
**Qi gong / Yoga / Pilates / Fitness**

---

Via Maiella, 6, 37132 San Michele Extra (VR)  
tel. 045 8921311 cell. 333 2967027 info@camyavaravr.it

[www.camyavaravr.it](http://www.camyavaravr.it)

# MolinAUTO

**OFFICINA E GOMMISTA DI  
TUTTE LE MARCHE A PREZZI  
IMBATTIBILI CON AUTO  
SOSTITUTIVA GRATUITA**



PEUGEOT

*fatti fare il preventivo  
del tagliando, revisione, cambio  
gomme estive dove vuoi e poi  
vieni da noi che ti facciamo  
il MIGLIORE PREZZO  
in tempi record*

[www.molinautosrl.it](http://www.molinautosrl.it)

**Jeep**

Ci trovi ai MOLINI DI SAN MICHELE (VR) in VIA BERNINI BURI N. 89/A  
Tel./Fax: 045-973140 - E-mail: vendita@molinautosrl.it